

Số: 32.../2023/CV-VCF

V/v Thông báo điều chỉnh bản tự công bố
và bổ sung nhãn sản phẩm

Đồng Nai, ngày 24 tháng 07 năm 2023

Kính gửi: **Chi Cục An Toàn Vệ Sinh Thực Phẩm – Sở Y Tế tỉnh Bình Dương**

Lời đầu tiên, Công ty Cổ phần Vinacafé Biên Hòa trân trọng gửi lời cảm ơn đến sự hỗ trợ của Chi Cục An Toàn Vệ Sinh Thực Phẩm – Sở Y Tế tỉnh Bình Dương trong thời gian qua.

Công ty là doanh nghiệp sản xuất, kinh doanh sản phẩm THỰC PHẨM BỔ SUNG – NƯỚC TĂNG LỰC VỊ CÀ PHÊ WAKE-UP COFFEE 247 theo Bản tự công bố sản phẩm số: 003/VCF/2019, Công văn số 74/2020/CV-VCF, Công văn 15/2022/CV-VCF, Công văn 05/2023/CV-VCF và Công văn 20/2023/CV-VCF đã được Công ty tự công bố theo trình tự tại Điều 5 Nghị định 15/2018/NĐ-CP hướng dẫn Luật an toàn thực phẩm.

Bằng văn bản này, theo Điều 5 Nghị định 15/2018/NĐ-CP, chúng tôi thông báo:

1. Cập nhật Phụ lục Danh mục chỉ tiêu và mức công bố đã đính kèm theo Bản tự công bố số 003/VCF/2019.
2. Điều chỉnh khoản 4 Mục II Bản tự công bố sản phẩm 003/VCF/2019 như sau:

“4. Quy cách đóng gói và chất liệu bao bì:

- **Chất liệu bao bì:**
 - + Sản phẩm đựng trong chai nhựa PET, đảm bảo an toàn thực phẩm theo quy định của Bộ Y Tế. Thể tích thực: 180 ml, 330 ml.
 - + Sản phẩm đựng trong lon nhôm, đảm bảo an toàn thực phẩm theo quy định của Bộ Y Tế. Thể tích thực: 320 ml.
- **Các chai được đóng trong thùng carton:**
 - + Thể tích thực ở 20 °C: 8,64 L (48 chai x 180 ml)
 - + Thể tích thực ở 20 °C: 7,92 L (24 chai x 330 ml)
- **Các chai được đóng trong màng nhựa PE:**
 - + Thể tích thực ở 20 °C: 7,92 L (24 chai x 330 ml)
- **Các lon được đóng trong thùng carton:**
 - + Thể tích thực ở 20 °C: 7,68 L (24 lon x 320 ml)”

3. Bổ sung mẫu nhãn của quy cách bao gói:
 - Lon: Thể tích thực ở 20 °C: 320 ml
 - Thùng: Thể tích thực ở 20 °C: 7,68 L (24 lon x 320 ml)



Công ty cam kết chất lượng sản phẩm và các thông tin: tên sản phẩm, xuất xứ, thành phần cấu tạo giữ nguyên không đổi so với hồ sơ tự công bố. Đính kèm mẫu nhãn bổ sung.

Chân thành cảm ơn Quý cơ quan hỗ trợ tiếp nhận và lưu trữ thông tin sản phẩm, tạo điều kiện cho Công ty sản xuất kinh doanh phục vụ người tiêu dùng.

Trân trọng.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Lưu VT.



Phụ lục
DANH MỤC CHỈ TIÊU VÀ MỨC CÔNG BỐ

Đính kèm bản Tự công bố số 003/VCF/2019

 CÔNG TY CỔ PHẦN VINACAFÉ BIÊN HÒA	ĐỒ UỐNG KHÔNG CỒN	Số TCCS 01:2019/BH103
	THỰC PHẨM BỔ SUNG - NƯỚC TĂNG LỰC VỊ CÀ PHÊ WAKE-UP COFFEE 247	Có hiệu lực từ ngày hoàn tất thủ tục tự công bố sản phẩm

1. Các chỉ tiêu cảm quan:

- Trạng thái: Dạng lỏng, trong, không lắng cặn.
- Màu: Màu nâu đen.
- Mùi, vị: Mùi thơm đặc trưng, vị hài hòa, tê lưỡi của khí CO₂, không có vị lạ.

2. Các chỉ tiêu kỹ thuật chủ yếu:

TT	Tên chỉ tiêu	Đơn vị tính	Mức công bố
1	Độ acid (tính theo acid citric)	g/l	≤ 1,3
2	Hàm lượng carbohydrate	g/100 ml	12,2 – 22,7
3	Giá trị năng lượng	kcal/100 ml	≥ 48,9
4	Hàm lượng CO ₂	g/l	≥ 2,0
5	Hàm lượng đường tổng	g/ 100ml	16,5 – 19,3
6	Hàm lượng taurine	mg/l	140,5 – 260,9
7	Hàm lượng inositol	mg/l	14,1 – 42,3
8	Hàm lượng caffeine	mg/l	238,84 – 398,06
9	Hàm lượng vitamin B3 (*)	mg/l	8,7 – 16,1
10	Hàm lượng vitamin B6 (*)	mg/l	1,9 – 3,6

(*) Mức đáp ứng Lượng dùng khuyến cáo hằng ngày cho người Việt Nam (RNI) được tính toán chi tiết ở mục 6.

- 3. Các chỉ tiêu vi sinh vật:** theo QCVN 6-2:2010/BYT Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia đối với các sản phẩm đồ uống không cồn, ban hành kèm Thông tư số 35/2010/TT-BYT ngày 02 tháng 06 năm 2012 của Bộ Y tế:

TT	Tên chỉ tiêu	Đơn vị tính	Mức tối đa
1	Tổng số vi sinh vật hiếu khí	CFU/ml	10 ²

Bản tự công bố này được đăng tải tại website: <https://www.vinacafebienhoa.com/>

Bản tự công bố này là tài sản của Công ty Cổ phần Vinacafé Biên Hòa (“Công ty”), không được sao chép, trích dẫn hoặc tái bản dưới bất kỳ hình thức nào mà không được sự đồng ý của Công ty.



Handwritten signature

2	Coliforms	CFU/ml	10
3	<i>Escherichia coli</i>	CFU/ml	Không có
4	<i>Streptococci faecal</i>	CFU/ml	Không có
5	<i>Pseudomonas aeruginosa</i>	CFU/ml	Không có
6	<i>Staphylococcus aureus</i>	CFU/ml	Không có
7	<i>Clostridium perfringens</i>	CFU/ml	Không có
8	Tổng số nấm men và nấm mốc	CFU/ml	10

4. **Hàm lượng kim loại nặng:** theo QCVN 6-2:2010/BYT Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia đối với các sản phẩm đồ uống không cồn, ban hành kèm Thông tư số 35/2010/TT-BYT ngày 02 tháng 06 năm 2012 của Bộ Y tế:

TT	Tên chỉ tiêu	Đơn vị tính	Mức tối đa
1	Hàm lượng chì (Pb)	mg/l	0,05

5. **Danh mục phụ gia thực phẩm:** tra cứu theo Thông tư 08/2015/TT-BYT ngày 11 tháng 05 năm 2015 và Thông tư 27/2012/TT-BYT ngày 30 tháng 11 năm 2012 Hướng dẫn việc quản lý phụ gia thực phẩm cho nhóm 14.1.4 Đồ uống hương liệu, bao gồm đồ uống “thể thao năng lượng” hoặc đồ uống “điện giải” và các đồ uống đặc biệt khác

TT	Phụ gia (tên khoa học)	Chú thích
1	Carbon dioxyde (290)	
2	Caramel III – Ammonia process (150c)	
3	Orthophosphoric acid (338)	
4	Citric acid (330)	
5	Potassium sorbate (202)	
6	Sodium benzoate (211)	Tính theo acid benzoic
7	Hương liệu tổng hợp: hương cà phê, hương vanilla	

6. **Mức đáp ứng RNI của các vitamin:** Tính toán cho người trưởng thành theo số liệu Bảng nhu cầu dinh dưỡng khuyến nghị cho người Việt Nam, ban hành kèm theo Thông tư số 43/2014/TT-BYT ngày 24 tháng 11 năm 2014

1/1

TT	Tên chỉ tiêu	Mức công bố trong 1 lít sản phẩm	Lượng tiêu thụ khi dùng 330 ml sản phẩm (**)	Mức đáp ứng RNI, %		
				Nam trưởng thành 19 - 50 tuổi	Nam trưởng thành > 51 tuổi	Nữ trưởng thành 19 - 50 tuổi Nữ trưởng thành > 51 tuổi
1	Hàm lượng vitamin B3	(8,7 – 16,1) mg	(2,87 – 5,31) mg	17,94 – 33,19	17,94 – 33,19	20,50 – 37,93
2	Hàm lượng vitamin B6	(1,9 – 3,6) mg	(0,63 – 1,19) mg	48,46 – 91,54	37,06 – 70,00	48,46 – 91,54

TT	Tên chỉ tiêu	Mức công bố trong 1 lít sản phẩm	Lượng tiêu thụ khi dùng 360 ml sản phẩm (***)	Mức đáp ứng RNI, %		
				Nam trưởng thành 19 - 50 tuổi	Nam trưởng thành > 51 tuổi	Nữ trưởng thành 19 - 50 tuổi Nữ trưởng thành > 51 tuổi
1	Hàm lượng vitamin B3	(8,7 – 16,1) mg	(3,1 – 5,8) mg	19,4 – 36,3	19,4 – 36,3	22,1 – 41,4
2	Hàm lượng vitamin B6	(1,9 – 3,6) mg	(0,7 – 1,3) mg	53,8 – 100,0	41,2 – 76,5	53,8 – 100,0

TT	Tên chỉ tiêu	Mức công bố trong 1 lít sản phẩm	Lượng tiêu thụ khi dùng 320 ml sản phẩm (****)	Mức đáp ứng RNI, %		
				Nam trưởng thành 19 - 50 tuổi	Nam trưởng thành > 51 tuổi	Nữ trưởng thành 19 - 50 tuổi Nữ trưởng thành > 51 tuổi
1	Hàm lượng vitamin B3	(8,7 – 16,1) mg	(2,78 – 5,15) mg	17,38 – 32,19	17,38 – 32,19	19,86 – 36,79
2	Hàm lượng vitamin B6	(1,9 – 3,6) mg	(0,60 – 1,15) mg	46,15 – 88,46	35,29 – 67,65	46,15 – 88,46

$$(**) \text{ Lượng tiêu thụ khi dùng 330 ml sản phẩm} = \frac{\text{Mức công bố x 330}}{1000}$$

$$(***) \text{ Lượng tiêu thụ khi dùng 360 ml sản phẩm} = \frac{\text{Mức công bố x 360}}{1000}$$

$$(***) \text{ Lượng tiêu thụ khi dùng 320 ml sản phẩm} = \frac{\text{Mức công bố x 320}}{1000}$$

Bản tự công bố này được đăng tải tại website: <https://www.vinacafebienhoa.com/>

Bản tự công bố này là tài sản của Công ty Cổ phần Vinacafé Biên Hòa (“Công ty”), không được sao chép, trích dẫn hoặc tái bản dưới bất kỳ hình thức nào mà không được sự đồng ý của Công ty.

Mức đáp ứng RNI	=	Lượng tiêu thụ khi dùng 330 ml sản phẩm x 100
		Lượng dùng khuyến cáo hằng ngày cho người Việt Nam cho người trưởng thành
Mức đáp ứng RNI	=	Lượng tiêu thụ khi dùng 360 ml sản phẩm x 100
		Lượng dùng khuyến cáo hằng ngày cho người Việt Nam cho người trưởng thành
Mức đáp ứng RNI	=	Lượng tiêu thụ khi dùng 320 ml sản phẩm x 100
		Lượng dùng khuyến cáo hằng ngày cho người Việt Nam cho người trưởng thành

Lượng dùng khuyến nghị: 1 chai 330 ml/ngày

Lượng dùng khuyến nghị: 2 chai 180 ml/ngày

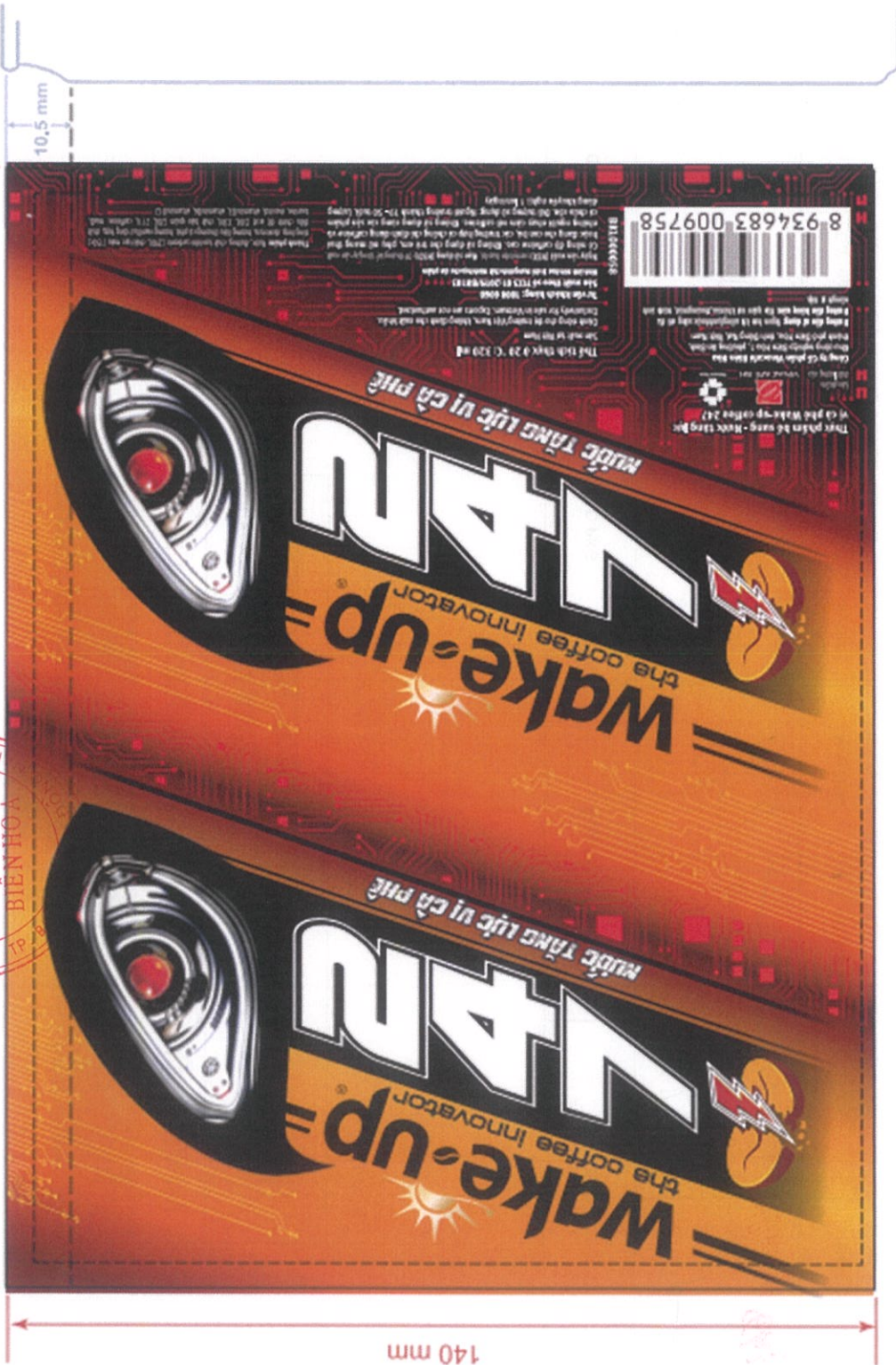
Lượng dùng khuyến nghị: 1 lon 320 ml/ngày

Bản tự công bố này được đăng tải tại website: <https://www.vinacafebienhoa.com/>

Bản tự công bố này là tài sản của Công ty Cổ phần Vinacafé Biên Hòa (“Công ty”), không được sao chép, trích dẫn hoặc tái bản dưới bất kỳ hình thức nào mà không được sự đồng ý của Công ty.



Handwritten signature

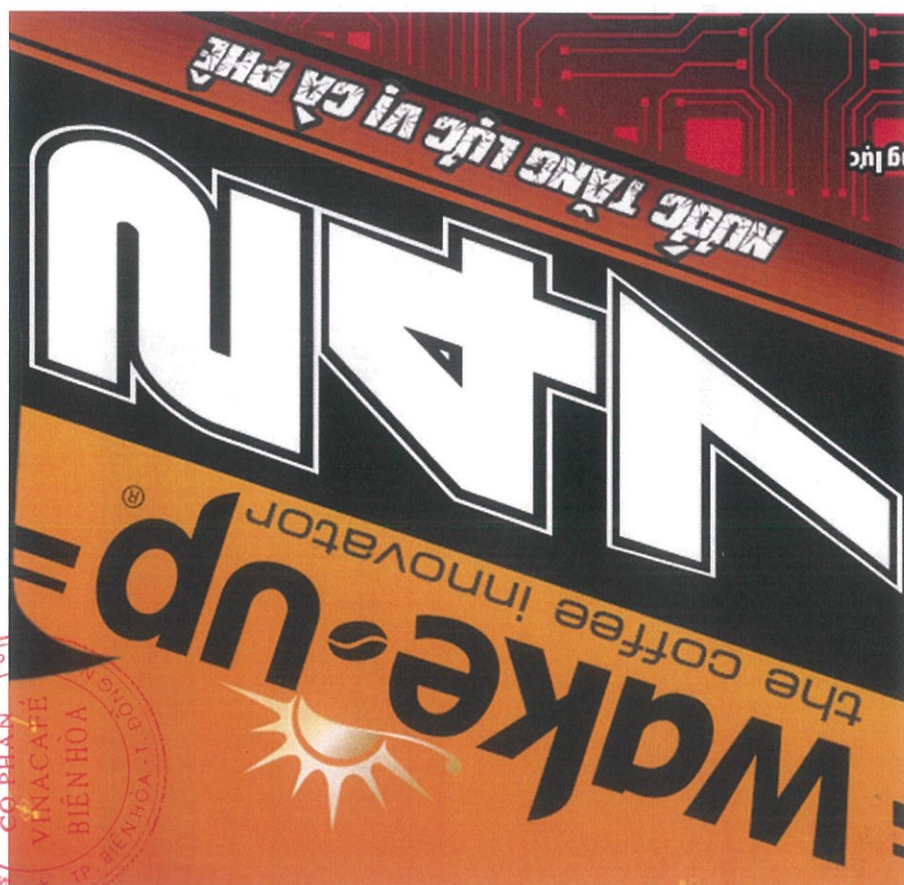


140 mm

180 mm

10,5 mm







Thể tích thực ở 20°C: 320 ml

Sản xuất tại Việt Nam

**Dành riêng cho thị trường Việt Nam, không dành cho xuất khẩu.
Exclusively for sale in Vietnam. Exports are not authorized.**

Tư vấn khách hàng: 1800 6068

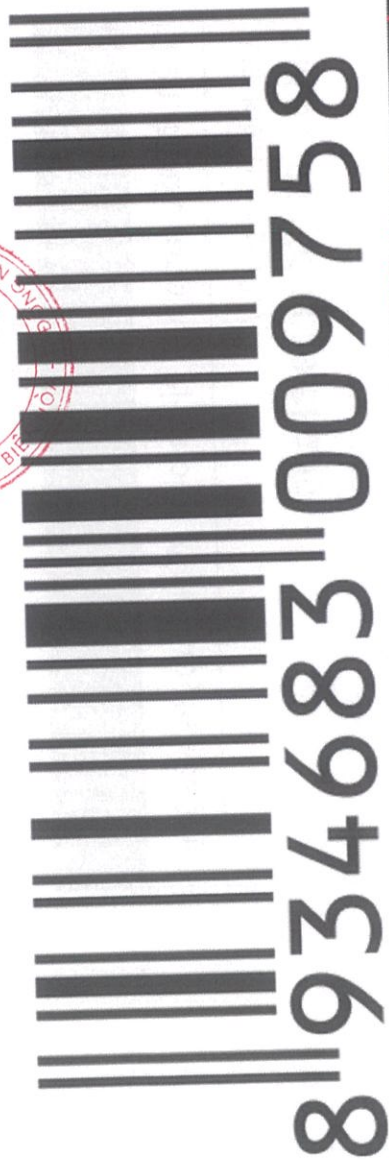
Sản xuất theo số TCCS 01:2019/BH103

Hình ảnh trên bao bì chỉ mang tính chất minh họa cho sản phẩm



Ngày sản xuất (NSX): xem trên bao bì. Hạn sử dụng (HSD): 09 tháng kể từ ngày sản xuất. Có nồng độ caffeine cao. Không sử dụng cho trẻ em, phụ nữ mang thai hoặc đang cho con bú, các trường hợp có chống chỉ định dùng caffeine và những người nhạy cảm với caffeine. Không sử dụng cùng các sản phẩm có chứa cồn. Đối tượng sử dụng: Người trưởng thành 19 - 50 tuổi. Lượng dùng khuyến nghị: 1 lon/ngày

Thành phần: Nước, đường, chất tạo khí carbonic (290), chất tạo màu (150c) tổng hợp, dextroza, hương liệu (hương cà phê, hương vanilla) tổng hợp, chất điều chỉnh độ acid (338, 330), chất bảo quản (202, 211), caffeine, muối, taurine, inositol, vitamin B3, vitamin B6, vitamin B12



**Thực phẩm bổ sung - Nước tăng lực
vị cà phê Wake-up coffee 247**

Sản phẩm
chất lượng của



VINACAFÉ BH



Vietnam Value



Công ty Cổ phần Vinacafé Biên Hòa
Khu công nghiệp Biên Hòa 1, phường An Bình,
thành phố Biên Hòa, tỉnh Đồng Nai, Việt Nam

Hướng dẫn sử dụng: Ngon hơn khi uống lạnh hoặc uống với đá.
Hướng dẫn bảo quản: Bảo quản nơi khô ráo, thoáng mát, tránh ánh
nắng trực tiếp.

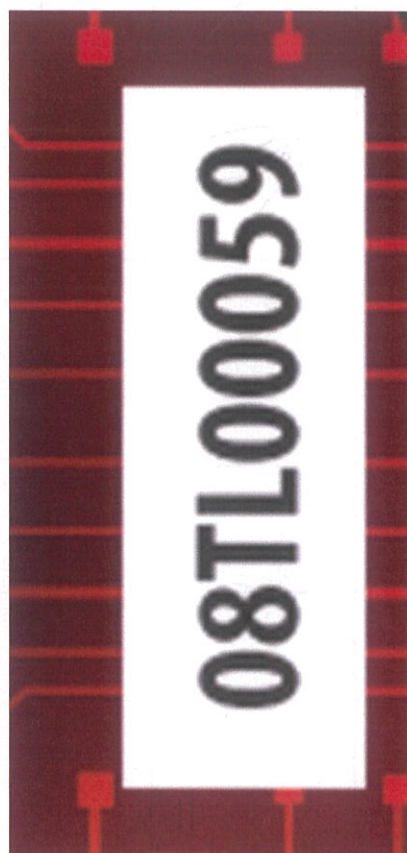
BKL000058



08TL00059

**ĐẬP TÁN
LỖ ĐỒ UẾ OÀI**



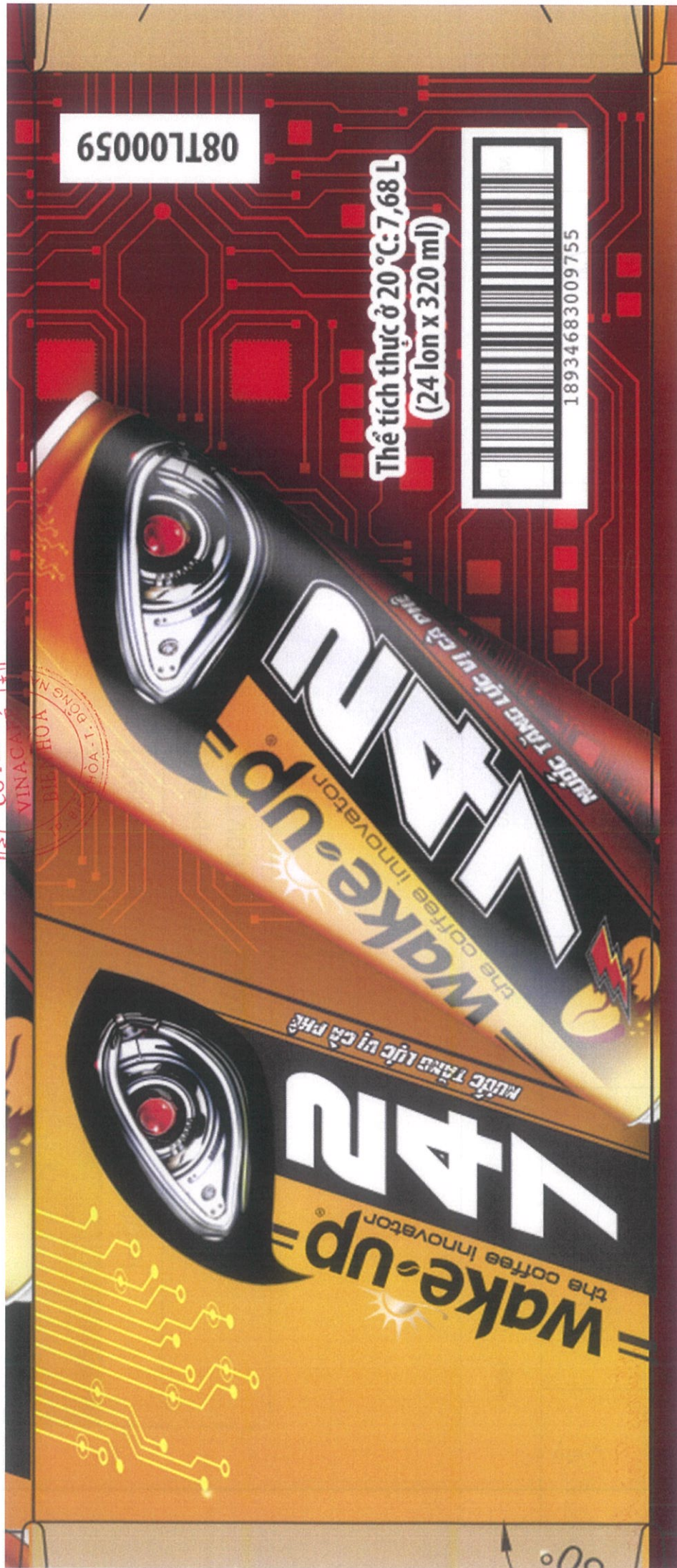


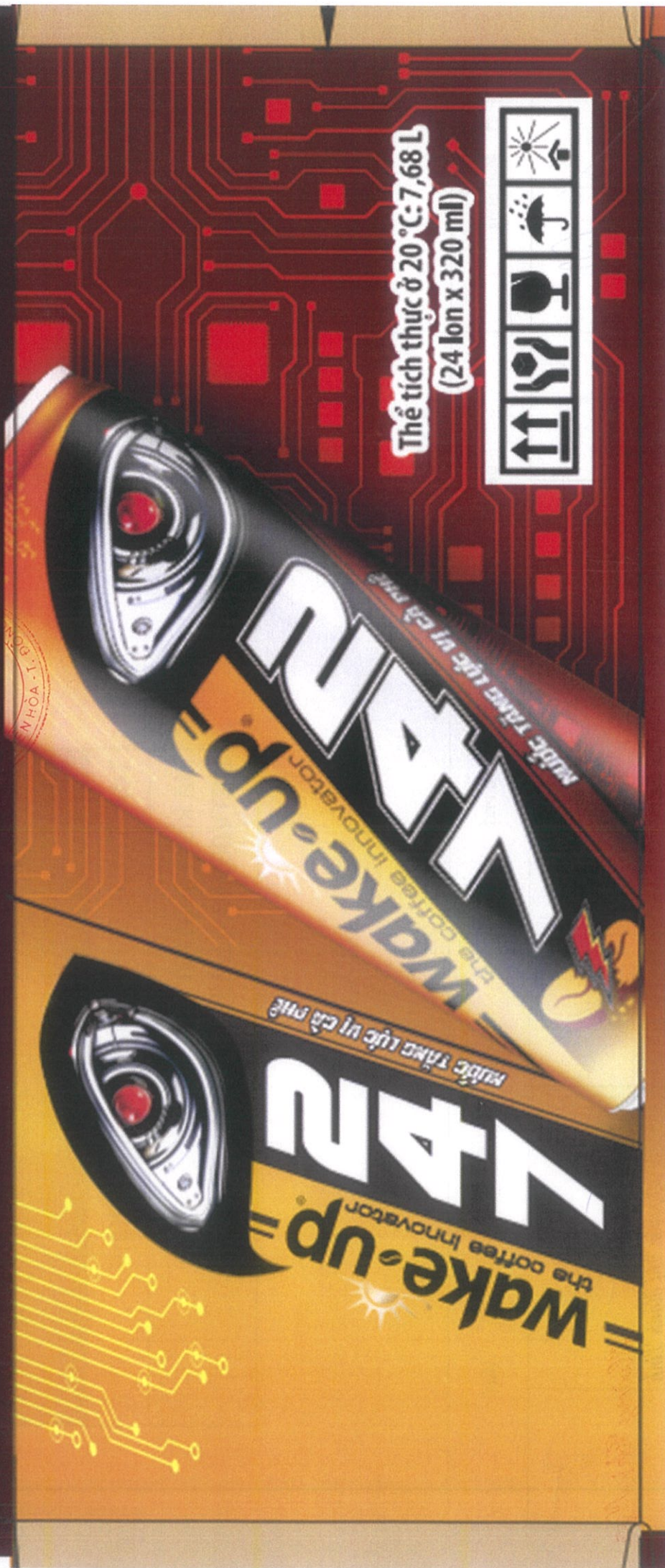
08T100059

Thể tích thực ở 20°C: 7,68 L
(24 lon x 320 ml)



18934683009755





Thể tích thực ở 20°C: 7,68 L
(24 lon x 320 ml)



Sản phẩm
chất lượng của



VINACAFÉ BH



Vietnam 100%

Công ty Cổ phần Vinacafé Biên Hòa

Khu công nghiệp Biên Hòa 1, phường An Bình,
thành phố Biên Hòa, tỉnh Đồng Nai, Việt Nam

Sản xuất tại Việt Nam

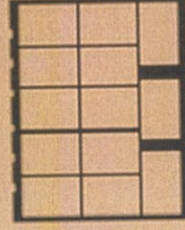
Tư vấn khách hàng: 1800 6068

Dành riêng cho thị trường Việt Nam, không
dành cho xuất khẩu.

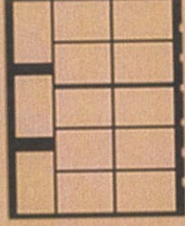
Exclusively for sale in Vietnam. Exports are
not authorized.



Quy cách xếp pallet
13 thùng x 10 lớp



Lớp chẵn



Lớp lẻ

Ngày sản xuất (NSX): xem trên bao bì

Hạn sử dụng (HSD): 09 tháng kể từ ngày sản xuất

Hướng dẫn bảo quản: Bảo quản nơi khô ráo, thoáng mát,
tránh ánh nắng trực tiếp.

Hình ảnh trên bao bì chỉ mang tính chất minh họa cho sản phẩm



**Thực phẩm bổ sung -
Nước tăng lực vị cà phê Wake-up coffee 247**

BGTV00248